

DODATOK Č. 1
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
Č. ZV02703

ZMLUVNÉ STRANY

Poskytovateľ podpory:

Pôdohospodárska platobná agentúra

sídlo: Dobrovičova 12, 815 26 Bratislava 1

IČO: 30 794 323

štatutárny orgán: Ing. Juraj Kožuch, PhD. - generálny riaditeľ

rozpočtová organizácia zriadená zákonom č. 473/2003 Z. z. v znení neskorších predpisov s pôsobnosťou podľa zákona č. 543/2007 Z. z.

(ďalej len „PPA“)

Konečný prijímateľ:

Naša zem, s.r.o.

sídlo/trvalý pobyt: Medovarce 152, 962 65 Medovarce

IČO/dátum narodenia: 44 265 506

štatutárny orgán: Ing. Pavol Ondriš - konateľ

kontaktné údaje – tel./fax/e-mail: +421/905 705 757,

ondris.palo@danubia.sk

registrácia: obchodný register Okresného súdu Banská Bystrica,

oddiel: Sro, vložka č.: 32232/S

ďalej len „konečný prijímateľ“)

Článok I.
PREDMET DODATKU

1. **ČL. I. PREDMET ZMLUVY**, ods. 2.2 sa mení na základe žiadosti konečného prijímateľa nasledovne:

2.2. Rekonštrukcia / modernizácia nasledovných nehnuteľných vecí konečným prijímateľom v rozsahu tabuľky č. 1 b) ako prílohy k ŽoNFP – Oprávnené výdavky projektu, ktorá tvorí ako príloha č. 1 neoddeliteľnú súčasť zmluvy.

Por.č.	Identifikácia predmetu rekonštrukcie/modernizácie	Súpis. č. stavby	Parc. č. pozemku	k.ú.	Obec	Okres
1.	SO 04 – Váha		143/38	Medovarce	Medovarce	Krupina
2.	SO 06 – Sklad veľký		143/28	Medovarce	Medovarce	Krupina

Práce podľa ods. 2.2. musia byť realizované v súlade so stavebným povolením resp. ohlásením stavby a projektovou dokumentáciou. Konečný prijímateľ je oprávnený realizovať zmeny položiek rozpisu oprávnených výdavkov uvedených v tabuľke č. 1 b) (ďalej len „položky“) a presuny finančných prostriedkov medzi jednotlivými položkami pri realizácii schválenej stavby, a to vždy len v rámci tohto odseku a príslušnej stavby, pričom nesmie dôjsť k zmene dodávateľa. V tomto prípade PPA bez uzatvorenia dodatku k zmluve akceptuje realizované zmeny za predpokladu, že bude dodržaný účel a cieľ projektu a zmeny budú predstavovať zachovanie pôvodných resp. zlepšenie technických parametrov predmetu realizácie schváleného projektu.

2. ČL. III. VÝŠKA NFP, ods. 1 a ods. 2. má nové znenie:

1. PPA sa zaväzuje poskytnúť konečnému prijímateľovi NFP maximálne v sume: **622 067,94 EUR (slovom: Šesťstodvadsaťdvatisícšesťdesiatsedem eur a deväťdesiatštyri eurocentov)**, čo predstavuje 50 % z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu predmetu projektu.
2. NFP poskytnutý na základe zmluvy je zložený z:
 - a) prostriedkov EPFRV v sume 466 550,95 EUR, ktorá predstavuje 37,5 % z celkových oprávnených výdavkov,
 - b) Prostriedkov štátneho rozpočtu v sume 155 516,99 EUR, ktorá predstavuje 12,5 % z celkových oprávnených výdavkov.
3. Mení sa Príloha č. 1 zmluvy Oprávnené výdavky projektu - tabuľka č. 1 b) sa nahrádza novou tabuľkou č. 1 b) a tabuľkou č. 1 c).

Článok II. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Tento dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou zmluvy č. **ZV02703** zo dňa 06.07.2017.
2. Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú nezmenené.
3. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu tohto dodatku uloženého v PPA.

4. Tento dodatok k zmluve je povinne zverejňovaný podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
5. Zmluvné strany berú na vedomie, že v prípade nezverejnenia tohto dodatku do troch mesiacov od jeho uzavretia platí v zmysle ustanovenia § 47a ods. 4 Občianskeho zákonníka, že k uzavretiu dodatku nedošlo.
6. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. V zmysle § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka tento dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
7. Neoddeliteľnou súčasťou dodatku je Príloha č. 1 k zmluve - Oprávnené výdavky na predmet realizácie schváleného projektu – tabuľka č. 1 b) a tabuľka č. 1 c).

Za PPA dňa:

Za konečného prijímateľa dňa:

.....
Ing. Juraj Kožuch, PhD. – generálny riaditeľ
Pôdohospodárska platobná agentúra

.....
Ing. Pavol Ondriš - konateľ
Naša zem, s.r.o.

Príloha č. 1

Tabuľka č.

1b)

OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU

Výdavky projektu v EUR (na 2 des.miesta)	2016								
		1.stvrťrok	2.stvrťrok	3.stvrťrok	4.stvrťrok	Rok spolu		Korekcia	Rok upr.
1. Oprávnené výdavky spolu		1 235 687,15	0,00	0,00	0,00	1 235 687,15		139 501,26	1 096 185,89
2. Neoprávnené výdavky spolu						0,00			0,00
3. Celkové výdavky spolu (1+2)		1 235 687,15	0,00	0,00	0,00	1 235 687,15		139 501,26	1 096 185,89

Rozpis oprávnených výdavkov (v EUR na 2 desatiné miesta)	2016										
	Jednotková cena	Množstvo	Celkom v EUR	1.stvrťrok	2.stvrťrok	3.stvrťrok	4.stvrťrok	Spolu	Kontrola pre žiadateľa	Korekcia (vypíňa PPA)	Suma po korekcii
Modernizácia fariem SO 04 Váha	64 302,98	1,00	64 302,98	64 302,98				64 302,98		0,00	64 302,98
Modernizácia fariem SO 05 Sklad malý	139 501,26	1,00	139 501,26	139 501,26				139 501,26		139 501,26	0,00
Modernizácia fariem SO 06 Sklad veľký	1 031 882,91	1,00	1 031 882,91	1 031 882,91				1 031 882,91		0,00	1 031 882,91

Príloha č. 1

Tabuľka č. 1c)

OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU

Výdavky projektu v EUR (na 2 des.miesta)	2017								
		1.stvrťrok	2.stvrťrok	3.stvrťrok	4.stvrťrok	Rok spolu		Korekcia	Rok upr.

1. Oprávnené výdavky spolu		147 950,00	0,00	0,00	0,00	147 950,00		0,00	147 950,00
2. Neoprávnené výdavky spolu						0,00			0,00
3. Celkové výdavky spolu (1+2)		147 950,00	0,00	0,00	0,00	147 950,00		0,00	147 950,00

Rozpis oprávnených výdavkov	2017										
(v EUR na 2 desatiné miesta)	Jednotková cena	Množstvo	Celkom v EUR	1.stvrťrok	2.stvrťrok	3.stvrťrok	4.stvrťrok	Spolu	Kontrola pre žiadateľa	Korekcia (vyplňa PPA)	Suma po korekcii
Kolesový traktor NEW HOLLAND T7.315 HD	118 900,00	1,00	118 900,00	118 900,00				118 900,00		0,00	118 900,00
Univerzálny kultivačný rám ARTIGLIO HYDROPNEUMATIC	9 370,00	1,00	9 370,00	9 370,00				9 370,00		0,00	9 370,00
Stranový mulčovač MASCIO, model Girafona 260	10 090,00	1,00	10 090,00	10 090,00				10 090,00		0,00	10 090,00
Rotačný kyprič Maschio, modelový rad SC 300	9 590,00	1,00	9 590,00	9 590,00				9 590,00		0,00	9 590,00